

# arzum OKKA

## BARISTA SOLO



### KULLANMA KILAVUZU INSTRUCTION MANUAL

دليل المستخدم

Yetkili servis listesi için kullanım kılavuzunun son sayfasına bakınız.

For the authorized service list, please check the last page of the user manual.

## ARZUM OKKA BARISTA SOLO SEMI-AUTOMATIC ESPRESSO MACHINE



- |                                   |                               |
|-----------------------------------|-------------------------------|
| 1. Control panel                  | 6. Water tank                 |
| 2. Portafilter                    | 7. Milk froth adjustment knob |
| 3. Capsule-compatible portafilter | 8. Steam wand                 |
| 4. Drip tray grid                 | 9. On/Off button              |
| 5. Water tank cover               |                               |

Lifespan: 7 years  
Mains Voltage: 220-240V ~ 50-60 Hz  
Power withdrawn: 1400W

# ARZUM OKKA BARISTA SOLO

OK0059-04, OK0059-05

---

## TABLE OF CONTENTS

---

|                              |           |
|------------------------------|-----------|
| <b>1. IMPORTANT WARNINGS</b> | <b>18</b> |
|------------------------------|-----------|

---

|                                 |           |
|---------------------------------|-----------|
| <b>2. FUNCTION INTRODUCTION</b> | <b>22</b> |
|---------------------------------|-----------|

- 1. Introduction
  - 2. Turning on the Coffee Machine
  - 3. Espresso / Double Espresso Preparation Function
  - 4. Milk Frothing Preparation Function
  - 5. Hot Water Preparation Function
- 

|                                               |           |
|-----------------------------------------------|-----------|
| <b>3. POSSIBLE ISSUES AND TROUBLESHOOTING</b> | <b>25</b> |
|-----------------------------------------------|-----------|

---

|                                    |           |
|------------------------------------|-----------|
| <b>4. CLEANING AND MAINTENANCE</b> | <b>27</b> |
|------------------------------------|-----------|

- 1. Cleaning/Rinsing Function
  - 2. Descaling Function
  - 3. Storage
  - 4. Transportation and Handling
-

Thank you for choosing the **Arzum Okka Espresso Machine**. This product is one of the items we offer to make your life easier.

To get the best performance from your machine, please read the user manual carefully and keep it for future reference.

## IMPORTANT WARNINGS

- Ensure that the voltage indicated on your **Arzum Okka BARISTA SOLO Semi-Automatic Espresso Machine** matches the voltage in your location. Our company cannot be held responsible for any malfunctions resulting from a mismatch, and such malfunctions will not be covered under warranty.
- This device is designed for use in homes and similar settings:
  - Staff kitchens in shops, offices, and other work environments;
  - Farmhouses;
  - By guests in hotels, motels, and other lodging-style environments;
  - Bed-and-breakfast-style establishments.
- This device should be used only by individuals who have been provided with information, supervision, or instructions regarding its safe use and who understand the hazards it poses. Your product should not be used by individuals with physical (visual, auditory) or mental disabilities,

children, or those lacking experience or knowledge, without the supervision of a person responsible for their safety

. Children must be supervised while using the product, and ensure they do not play with it. Store the device and power cord in places inaccessible to children under 8 years of age.

. This device may be used by children 8 years of age and older provided they are supervised or instructed on the safe use of the device and understand the associated hazards.

Cleaning and user maintenance should not be performed by children unless they are at least 8 years old and are under supervision. Keep the device and its cord in places where children under 8 years of age cannot reach them.

. This device should be used by persons (including children) who have been provided with information,

supervision, or instructions regarding safe use and understand the associated hazards (including children).

- Your product should not be used by people with physical (visual, auditory) or mental disabilities, children, or those lacking experience or knowledge, without the supervision of a person responsible for their safety.
- Children should be supervised while using the product, and care should be taken to ensure that children do not play with the product. Store the appliance and power cord out of the reach of children under 8 years of age.
- The coffee maker should not be placed inside a cabinet while in use.  
Caution: Keep all packaging materials away from children; these materials are a potential hazard that could cause death by suffocation.
- Do not fill your appliance with more water than the maximum level.

- Your appliance is intended for household use. It must not be used for commercial or industrial purposes. Otherwise, it will be excluded from the warranty.
- Keep your appliance out of reach of children and away from them.
- Be sure to plug your device into a grounded outlet. Do not use extension cords that provide insufficient current to avoid damaging your device.
- Do not place the **Arzum Okka Espresso** Machine on or near direct heat sources such as stoves or ovens.
- Place your device on a sturdy, level surface. Do not place it on the edge of a table or countertop. Even a small bump could cause the device to fall. Remember that your coffee machine may be filled with hot water.
- Make sure the cord does not dangle over the edge of your desk or countertop or come into contact with another device.
- Avoid any actions that could damage the device's cable or plug. Do not carry the device by its cable; when unplugging it, hold the plug—**NEVER** pull on the cable.
- Do not tamper with your device in any way other than for cleaning and maintenance. Do not use the device if the cord or plug is defective, damaged due to a fall, or for any other reason. Do not attempt to repair it yourself; contact an **Arzum Authorized Service Center**. Be sure to use only original replacement parts for your device.
- Unplug the appliance from the outlet when not in use or while cleaning, and ensure it has cooled down completely before cleaning.
- Protect your hands from the steam emitted while the water is boiling, and do not allow children to use the machine.
- Before operating the **Arzum Okka Semi-Automatic Espresso Machine**, make sure the water tank and filter lid are **SECURELY** closed.
- **DO NOT** under any circumstances submerge the machine in water or any other liquid; do not wash it in the dishwasher; and do not use it in the bathroom or similar high-humidity areas.
- You can add water and ground coffee while the machine is turned off.
- **Under no circumstances** should you put anything other than water in the machine's water tank.
- Never leave the device's power base or electrical connectors wet. If they get wet, unplug the device from the outlet before drying it, and do not operate the device until it is completely dry.
- **DO NOT** put anything other than ground coffee in your machine's filter holder.

- Be careful not to burn yourself with water or steam coming from the machine, or due to improper use of the machine.
- The heating surface remains hot due to residual heat after use; **DO NOT** touch it **under any circumstances**.
- If you will not be using the machine for an extended period, please turn it off and unplug it.

## 2.FUNCTION INTRODUCTION

### 1. Function Introduction



### 2. Turning on the Coffee Machine

Plug your power cord into the outlet, you will hear a 1-second beep sound from the machine. After hearing the sound, the lights of the buttons on the machine will turn on one by one. When the lights on the coffee buttons start blinking, it means the machine has started heating. When the lights on the buttons stop blinking and remain continuously on, it means the machine is ready to operate.

### 3. Espresso / Double Espresso / Americano Preparation Function

- To make **Espresso, Double Espresso or Americano**, place the single or double espresso basket into the portafilter. According to the selected basket, fill the filter with freshly ground coffee using 1 or 2 measuring spoons and use the spoon to level off the excess coffee. To press the coffee evenly and firmly, apply strong pressure with the tamper end of the spoon to compress the ground coffee. If you want to use capsule coffee, place the coffee capsule into the capsule-compatible portafilter. Place the portafilter under the coffee outlet. Align it with the unlock symbol, slide it into the groove and slowly turn it to the right towards the lock symbol.
- Place a coffee cup directly under the coffee outlet.
- Press the button corresponding to the type of coffee you want to prepare

**NOTE:** For ideal use, it is recommended to prepare espresso by using the single espresso basket with one spoon of ground coffee or by using the capsule-compatible portafilter with capsule coffee and pressing the **"Espresso"** button; and to prepare double espresso by using the double espresso basket with two spoons of ground coffee and pressing the **"Double Espresso"** button.

- During the brewing process, only the button of the coffee you selected will blink, while the other 2 coffee preparation buttons will turn off.
- When the brewing process is completed, a **"Beep"** sound is heard and all 3 coffee buttons light up again. The machine switches to standby mode. Remove the portafilter by turning it clockwise. Clean and dry the portafilter after each use.

### **Coffee amount preparation function**

- When the coffee brewing process is completed, to increase the coffee amount, you can press and hold the button of the coffee you brewed again within 3 seconds to continue the brewing process; release it when you reach the desired amount.

## **4. Milk Frothing Preparation Function**

- When you want to prepare milk froth, first press the "Steam" button.
- During the preheating period, the "Steam" button will blink; when the heating is completed and the steam function is ready, the button will light continuously.
- Pour the desired amount of milk into a container.
- Immerse the steam wand approximately 1 cm into the milk.
- The milk froth adjustment knob (7) controls the intensity of the steam. As you turn the lever located on the right side of the product counterclockwise, frothing starts.
- When the milk frothing process is completed, you can exit this mode by pressing the "Steam" button again.

### **Things to Consider:**

- The steam wand and the steam produced are very hot, do not touch.
- Immersing the steam wand too deep into the milk surface reduces the quality of the foam.
- After the process, clean the steam wand with a damp cloth and briefly release steam to clean its interior. Since the steam wand will be hot, it is recommended to avoid direct contact with the skin.
- The steam function operates continuously for a maximum of approximately 1.5 minutes.

- After using steam, since the machine temperature will be high, coffee preparation may be temporarily disabled; in this case, you can allow the machine to cool down by releasing some water from the steam wand.

## **5. Hot Water Preparation Function**

- After the machine reaches operating temperature, without pressing the “Steam” button, when you turn the milk froth adjustment knob (7) counterclockwise, hot water flow will start from the steam wand. When you reach the desired amount, turn the milk froth adjustment knob clockwise to stop the hot water.

### 3. POSSIBLE ISSUES AND TROUBLESHOOTING

| Problem                             | Cause                                             | Solution                                          |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| Coffee not flowing                  | No water                                          | Fill the water tank                               |
|                                     | Inner hole of the portafilter is clogged          | Clean the portafilter                             |
|                                     | Water outlet is clogged                           | Clean the water outlet                            |
|                                     | Water tank not properly placed                    | Place the water tank correctly                    |
| Coffee leaking from espresso basket | Dirt inside the silicone ring                     | Clean the inside of the silicone ring             |
|                                     | Coffee grounds too fine                           | Replace with coarser ground coffee                |
|                                     | Coffee grounds tamped too tightly                 | Tamp the coffee more loosely                      |
|                                     | Coffee accumulated on the edge of the portafilter | Clean the edge of the portafilter                 |
|                                     | Sealing ring broken                               | Contact after-sales service                       |
| Coffee is cold                      | Power button does not stay continuously "On"      | Wait until the "On" button stays continuously lit |
|                                     | Heater of the coffee machine is broken / faulty   | Contact after-sales service                       |
| Pump is very noisy while operating  | Water tank is empty                               | Fill the water tank                               |
|                                     | Water tank not properly placed                    | Place the water tank correctly                    |
| Coffee is too weak                  | Coffee grounds not tamped well enough             | Tamp the coffee more firmly                       |
|                                     | Not enough coffee grounds                         | Add more coffee grounds                           |
|                                     | Coffee grounds too coarse                         | Use finer ground coffee                           |

| Sorun                                                                                     | Neden                                                           | Çözüm                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Coffee too strong                                                                         | Coffee grounds tamped too tightly                               | Tamp the coffee more appropriately                                                                                                             |
|                                                                                           | Too much coffee grounds used                                    | Reduce the amount of coffee grounds                                                                                                            |
|                                                                                           | Portafilter is clogged                                          | Clean the portafilter                                                                                                                          |
|                                                                                           | Coffee grounds too finely ground                                | Use coarser ground coffee                                                                                                                      |
|                                                                                           | Water outlet is clogged                                         | Clean the water outlet                                                                                                                         |
| Portafilter cannot be rotated to the correct position                                     | Too much coffee grounds used                                    | Reduce the amount of coffee grounds                                                                                                            |
|                                                                                           | Portafilter does not rotate even though coffee amount is normal | Contact after-sales service                                                                                                                    |
| Not enough milk foam formed                                                               | Steam wand is clogged                                           | Open the tip of the steam wand with the help of a needle                                                                                       |
|                                                                                           |                                                                 | Clean by putting a small amount of vinegar into the water tank                                                                                 |
| "Espresso" > "Double Espresso" > "Americano" > "Double Cup" buttons light up sequentially | It is time to clean the coffee machine                          | Follow the instructions in the descaling step                                                                                                  |
| The machine is not drawing water                                                          | The device has not been used for a long time / First Use        | Turn the Milk Foam Adjustment Knob counterclockwise. Once water begins to flow, turn it clockwise again to return it to its original position. |

## 4. CLEANING AND MAINTENANCE

### 1. Cleaning/Rinsing Function:

- If you do not use the machine for more than five consecutive days, rinse and empty the water tank.
- The drip tray and grid can be cleaned under clean water by hand.
- Do not put the portafilter in the dishwasher.

### 2. Descaling Function:

- The machine gives a descaling reminder every 300 brews. When descaling is required, the **"Espresso"**, **"Double Espresso"** and **"Americano"** buttons will light up in sequence.
- Place a large container under the brewing head. Fill the water tank up to the MAX level and mix with descaler or citric acid.
- When you press and hold the **"Espresso"** and **"Double Espresso"** buttons simultaneously for more than 3 seconds, the first descaling cycle will start. A total of 6 cycles will complete the descaling process.
- Empty and re-place the container under the brewing head. Clean the water tank and fill it with clean water up to the MAX level.
- When the cycle is completed, the machine returns to idle mode and becomes ready for use again.

### 3. Storage:

- If you do not plan to use the device for a long time, store it carefully.
- Unplug the device and allow it to cool down before storing it.
- Store the device in a cool and dry place.
- Keep the device and its cable out of the reach of children.

### 4. Transportation and Handling:

- During transportation and handling, carry the device in its original packaging. The packaging of the device will protect it against physical damage.
- Do not place heavy objects on the device or its packaging. The device may be damaged.
- If the device is dropped, it may not operate or may suffer permanent damage.

أرزوم أوكا مايسترو سولو (ARZUM OKKA)  
آلة الإسبريسو شبه الأوتوماتيكية (BARISTA SOLO)



- 1- لوحة التحكم
- 2- حامل الفلتر (Portafiltre)
- 3- حامل فلتر متوافق مع الكبسولات
- 4- شبكة صينية التنقيط
- 5- غطاء خزان المياه

- 6- خزان المياه
- 7- زر ضبط رغوة الحليب
- 8- عصا البخار
- 9- زر التشغيل/الإيقاف

العمر الافتراضي: 7 سنوات  
التيار الكهربائي الجهد: 220-240 فولت ~ 50-60 هرتز  
السلطة المسحوبة: W1400

# ARZUM OKKA BARISTA SOLO

أرزوم أوكا مايسترو سولو

OK0059-04, OK0059-05

## المحتويات

**30** 1. تحذيرات مهمة

**33** 2. تعريف الوظائف

1. تعريف الوظائف

2. تشغيل ماكينة القهوة

3. وظيفة تحضير الإسبريسو / دبل إسبريسو

4. وظيفة تحضير رغوة الحليب

5. وظيفة تحضير الماء الساخن

**36** 3. الأعطال المحتملة واستكشاف الأخطاء وإصلاحها

**37** 4. التنظيف والصيانة

1. وظيفة التنظيف/الشطف

2. وظيفة إزالة الترسبات الكلسية

3. التخزين

4. النقل والشحن

شكراً لاختبارك آلة الإسبريسو أوكا من أرزوم. هذا المنتج هو أحد المنتجات التي نقدمها لجعل حياتك أسهل . للحصول على أفضل أداء من آلتك، يرجى قراءة دليل المستخدم بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

## تحذيرات مهمة

- تأكد من أن الجهد الكهربائي الموضح على ماكينة الإسبريسو شبه الأوتوماتيكية من أرزوم أوكا باريستا سولو إم الخاصة بك يتطابق مع الجهد الكهربائي في موقعك. لا يمكن أن تتحمل شركتنا المسؤولية عن أي أعطال ناتجة عن عدم التطابق، ولن يتم تغطية مثل هذه الأعطال بموجب الضمان.
- تم تصميم هذا الجهاز للاستخدام في المنازل والأماكن المماثلة:- مطابخ الموظفين في المتاجر والمكاتب وبيئات العمل الأخرى;  
-المزارع;  
-بواسطة النزلاء في الفنادق والموتيلات وغيرها من بيئات الإقامة;  
-من قبل النزلاء في الفنادق والموتيلات وغيرها من بيئات النزل.
- يجب أن يستخدم هذا الجهاز فقط من قبل الأفراد الذين تم تزويدهم بالمعلومات أو الإشراف أو التعليمات المتعلقة باستخدامه الآمن والذين يفهمون المخاطر التي يشكلها. يجب ألا يستخدم هذا المنتج من قبل الأفراد الذين يعانون من إعاقات جسدية ( بصرية أو سمعية) أو ذهنية، الأطفال أو الأشخاص الذين يفتقرون إلى الخبرة أو المعرفة، دون إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم

. يجب الإشراف على الأطفال أثناء استخدام المنتج، والتأكد من عدم لعبهم به. يجب تخزين الجهاز وسلك الطاقة في أماكن لا يمكن للأطفال دون سن 8 سنوات الوصول إليها.

- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال بعمر 8 سنوات فما فوق شريطة أن يتم الإشراف عليهم أو إرشادهم حول الاستخدام الآمن للجهاز وفهم المخاطر المرتبطة به.

يجب عدم إجراء التنظيف والصيانة من قبل الأطفال إلا إذا كان عمرهم 8 سنوات على الأقل وتحت إشرافهم. احتفظ بالجهاز

وسلكه في أماكن لا يمكن للأطفال دون سن 8 سنوات الوصول إليها

- يجب استخدام هذا الجهاز من قبل الأشخاص (من فيهم الأطفال) الذين تم تزويدهم بالمعلومات أو الإشراف أو التعليمات المتعلقة بالاستخدام الآمن وفهم المخاطر المرتبطة به (بما في ذلك الأطفال).

- لا ينبغي استخدام المنتج من قبل الأشخاص الذين يعانون من إعاقات جسدية (بصرية أو سمعية) أو عقلية أو الأطفال أو من يفتقرون إلى الخبرة أو المعرفة، دون إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم.
- يجب الإشراف على الأطفال أثناء استخدام المنتج، ويجب توخي الحذر لضمان عدم لعب الأطفال بالمنتج. يجب تخزين الجهاز وسلك الطاقة بعيداً عن عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات.
- يجب عدم وضع صانعة القهوة داخل الخزانة أثناء الاستخدام. تحذير: احفظي جميع مواد التغليف بعيداً عن متناول الأطفال؛ فهذه المواد تشكل خطراً محتملاً قد يتسبب في

الوفاة بسبب الاختناق.

- لا تملأ الجهاز بمياه أكثر من المستوى الأقصى.
- جهازك مخصص للاستخدام المنزلي. يجب عدم استخدامه لأغراض تجارية أو صناعية. وإلا فسيتم استبعاده من الضمان.
- احفظ جهازك بعيداً عن متناول الأطفال وبعيداً عنهم.
- تأكد من توصيل جهازك بمقبس مؤرض. لا تستخدم أسلاك التمديد التي توفر تياراً غير كاف لتجنب إتلاف جهازك.
- لا تضع ماكينة الإسبريسو من أرزوم أوكا على مصادر الحرارة المباشرة مثل المواقد أو الأفران أو بالقرب منها.
- ضع الجهاز على سطح متين ومستو. لا تضعه على حافة الطاولة أو سطح العمل. فحتى أي ارتطام صغير قد يتسبب في سقوط الجهاز. تذكر أن ماكينة القهوة قد تكون مملوءة بالماء الساخن.
- تأكد من عدم تدلي السلك على حافة الطاولة أو سطح العمل أو ملامسته لجهاز آخر.
- تجنب أي إجراءات قد تؤدي إلى تلف كابل الجهاز أو قابسه. لا تحمل الجهاز من الكابل الخاص به؛ عند فصله، أمسك القابس - لا تسحب الكابل أبداً.
- لا تعبث بجهازك بأي شكل من الأشكال بخلاف التنظيف والصيانة. لا تستخدم الجهاز إذا كان السلك أو القابس معيباً.
- أو تلف بسبب السقوط أو لأي سبب آخر. لا تحاول إصلاحه بنفسك؛ اتصل بمركز خدمة معتمد من أرزوم. تأكد من استخدام قطع الغيار الأصلية فقط لجهازك.
- افصل الجهاز من مأخذ التيار الكهربائي في حالة عدم استخدامه أو أثناء التنظيف، وتأكد من تبريده تماماً قبل التنظيف.
- احم يدك من البخار المنبعث أثناء غليان الماء ، ولا تسمح للأطفال باستخدام الجهاز.
- قبل تشغيل ماكينة الإسبريسو شبه الأوتوماتيكية من أرزوم أوكا، تأكد من إغلاق خزان المياه وغطاء الفلتر بإحكام.
- لا تقم تحت أي ظرف من الظروف بغمر الماكينة في الماء أو أي سائل آخر، ولا تغسلها في غسالة الأطباق، ولا تستخدمها في الحمام أو أي مكان آخر عالي الرطوبة.
- يمكنك إضافة الماء والقهوة المطحونة أثناء إيقاف تشغيل الماكينة.
- لا يجب وضع أي شيء آخر غير الماء في خزان الماء الخاص بالجهاز تحت أي ظرف من الظروف.
- لا تترك قاعدة طاقة الجهاز أو الموصلات الكهربائية مبللة أبداً. إذا تبللت، افصل الجهاز من المقبس قبل تجفيفه، ولا تقم بتشغيل الجهاز حتى يجف

تماماً.

- لا تضع أي شيء آخر غير القهوة المطحونة في حامل فلتر الجهاز
- احرص على عدم حرق نفسك بالماء أو البخار المتصاعد من الجهاز، أو بسبب الاستخدام غير السليم للجهاز.
- يظل سطح التسخين ساخناً بسبب الحرارة المتبقية بعد الاستخدام؛ لا تلمسه تحت أي ظرف من الظروف.

## 2. تعريف الوظائف

### 1. تعريف الوظائف



### 2. تشغيل ماكينة القهوة

قم بتوصيل كابل الطاقة بالمقبس، وستسمع صوت صفير لمدة ثانية واحدة من الجهاز.

بعد سماع الصوت، ستضيء أزرار الجهاز واحداً تلو الآخر. عندما تبدأ أزرار القهوة بالوميض فهذا يعني أن الماكينة بدأت في التسخين. عندما تتوقف الأزرار عن الوميض وتظل مضاءة بشكل ثابت فهذا يعني أن الماكينة أصبحت جاهزة للعمل.

### 3. وظيفة تحضير الإسبريسو / دبل إسبريسو / أمريكانو

- لتحضير إسبريسو أو دبل إسبريسو أو أمريكانو، ضع سلة الإسبريسو المفردة أو المزدوجة داخل حامل الفلتر. حسب السلة المختارة استخدم ملعقة واحدة أو ملعقتين لملء الفلتر ببودرة القهوة المطحونة الطازجة، واستخدم الملعقة لتسوية الكمية الزائدة. اضغط بقوة باستخدام الطرف الضاغط للملعقة لتكثيف القهوة المطحونة بشكل متساو وثابت. إذا كنت تستخدم كبسولات القهوة، ضع كبسولة القهوة داخل حامل الفلتر المتوافق مع الكبسولات. ضع حامل الفلتر تحت فتحة خروج القهوة. قم بمحاذاته مع رمز فتح القفل، ثم

- أدخله في التجويف وأدره ببطء إلى اليمين نحو رمز القفل.
- ضع فنجان قهوة مباشرة تحت فتحة خروج القهوة.
- اضغط على الزر المناسب لنوع القهوة الذي ترغب في تحضيره.

ملاحظة: في الاستخدام المثالي يُنصح باستخدام سلة الإسبريسو المفردة مع ملعقة واحدة من القهوة المطحونة والضغط على زر "osserpsE" لتحضير الإسبريسو، أو استخدام سلة الإسبريسو المزدوجة مع ملعقتين من القهوة المطحونة والضغط على زر "Double Espresso" لتحضير القهوة.

- عند اكتمال عملية التحضير، يُسمع صوت "بيب" وتضيء مرة أخرى أزرار القهوة الثلاثة. تنتقل الماكينة إلى وضع الاستعداد. قم بإزالة حامل الفلتر من خلال تدويره باتجاه عقارب الساعة. بعد كل استخدام، قم بتنظيف حامل الفلتر وتجهيفه.

#### وظيفة زيادة كمية القهوة

- عند اكتمال عملية تحضير القهوة، لزيادة كمية القهوة يمكنك الضغط مرة أخرى على زر القهوة الذي استخدمته خلال 3 ثوان مع الاستمرار بالضغط لإكمال عملية التحضير، وعند الوصول إلى الكمية المطلوبة قم بترك الزر.

#### 4. وظيفة تحضير رغوة الحليب

- عند رغبتك في تحضير رغوة الحليب، اضغط أولاً على زر "البخار".
- خلال فترة التسخين المسبق سيومض زر "البخار"، وعند اكتمال التسخين وجاهزية وظيفة البخار سيضيء الزر بشكل ثابت.
- ضع الكمية المطلوبة من الحليب في وعاء.
- اغمر عصا البخار في الحليب بمقدار حوالي 1 سم.
- يتحكم مقبض ضبط رغوة الحليب (7) في شدة البخار. كلما قمت بتدوير المقبض الموجود في الجهة اليمنى للمنتج عكس اتجاه عقارب الساعة تبدأ عملية الرغوة.
- عند اكتمال عملية رغوة الحليب اضغط مرة أخرى على زر "البخار" للخروج من هذا الوضع.

### تنبيهات مهمة

- عصا البخار والبخار الخارج منها ساخنان جدًا، لا تلمسهما.
- غمر عصا البخار بعمق كبير داخل الحليب يقلل من جودة الرغوة.
- بعد الاستخدام نظف عصا البخار بقطعة قماش مبللة ثم شغل البخار لفترة قصيرة لتنظيف الداخل. يُنصح بتجنب ملامسة الجلد مباشرة لأن العصا تكون ساخنة.
- يمكن استخدام وظيفة البخار بشكل متواصل لمدة أقصاها حوالي 5.1 دقيقة.
- بعد استخدام البخار، قد تصبح حرارة الماكينة مرتفعة، لذلك قد تتوقف عملية تحضير القهوة مؤقتًا؛ في هذه الحالة يمكن تبريد الماكينة عن طريق تمرير بعض الماء من عصا البخار

### 5. وظيفة تحضير الماء الساخن

- بعد وصول الماكينة إلى درجة حرارة التشغيل، بدون الضغط على زر "البخار"، قم بتدوير مقبض ضبط رغوة الحليب (7) عكس اتجاه عقارب الساعة لبدء تدفق الماء الساخن من عصا البخار. وعند الوصول إلى الكمية المطلوبة قم بتدوير ذراع البخار باتجاه عقارب الساعة لإيقاف تدفق الماء الساخن. يمكنك إيقاف التدفق.

### التنبيهات المهمة:

- قد تكون المياه الخارجة شديدة السخونة، لذا يجب توخي الحذر من التلامس أو الرش.
- حافظ على ثبات عصا البخار وضع الوعاء في الوضع المناسب.
- مدة الاستخدام القصوى حوالي 5.1 دقيقة.
- أثناء العملية تكون أزرار القهوة غير فعّالة.
- بعد الانتهاء تأكد من أن زر البخار في وضع الإيقاف.

### 6. وظيفة الذاكرة (الحفظ)

- لتفعيل وظيفة الذاكرة، عند بدء تحضير القهوة اضغط مع الاستمرار لمدة 3 ثوان على زر نوع القهوة الذي ترغب به. عند بدء عملية التحضير، وعند الوصول إلى الكمية المطلوبة اضغط على الزر مرة أخرى لإيقافها. سيتم حفظ هذا الإعداد تلقائيًا، مما يتيح لك تجربة قهوة بنفس الإعدادات في المرات القادمة.
- لإعادة الجهاز إلى إعدادات المصنع، اضغط مع الاستمرار على زرّي "إسبريسو" و"أمريكانو" في نفس الوقت.

### 3. المشكلات المحتملة واستكشاف الأخطاء وإصلاحها

| المشكلة                       | السبب                                    | الحل                                    |
|-------------------------------|------------------------------------------|-----------------------------------------|
| القهوة لا تتدفق               | لا يوجد ماء                              | املاً خزان الماء                        |
|                               | الفلتحة الداخلية لحامل الفلتر مسدودة     | نظّف حامل الفلتر                        |
|                               | مخرج الماء مسدود                         | نظّف مخرج الماء                         |
|                               | خزان الماء غير موضوع بشكل صحيح           | حيّص لك شربءاملا نازخ عض                |
| قلس نم ةوهقلا بربست وويربسلإا | أوساخ داخل الحلقة السيليكونية            | نظّف داخل الحلقة السيليكونية            |
|                               | البن المطحون ناعم جدّا                   | استبدله بين مطحون أخشن                  |
|                               | تم كبس البن المطحون بإحكام شديد          | اكبس البن بشكل أخف                      |
|                               | تراكمت القهوة على حافة حامل الفلتر       | نظّف حافة حامل الفلتر                   |
|                               | حلقة الإحكام تالفة                       | اتصل بخدمة ما بعد البيع                 |
|                               | يفيق بيال ليغشتلارز رارمتساب "ليغشت" عضو | انتظر حتى يظل زر "تشغيل" مضاءً باستمرار |
|                               | سخان ماكينة القهوة تالف / معطل           | اتصل بخدمة ما بعد البيع                 |
| ةدراب ةوهقلا                  | خزان الماء فارغ                          | املاً خزان الماء                        |
|                               | خزان الماء غير موضوع بشكل صحيح           | ضع خزان الماء بشكل صحيح                 |
| القهوة خفيفة جدّا             | لم يتم كبس البن المطحون جيّدًا           | اكبس البن بإحكام أكبر                   |
|                               | كمية البن المطحون غير كافية              | أضف المزيد من البن المطحون              |
|                               | البن المطحون خشن جدّا                    | استخدم بنّا مطحونًا أنعم                |

| المشكلة                                                                             | السبب                                                     | الحل                                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| أدج ةيوق ةوهقلا                                                                     | تم كبس البن المطحون بإحكام شديد                           | اكبس البن بشكل مناسب أكثر                                                                                                                                       |
|                                                                                     | تم استخدام كمية كبيرة جدًا من البن المطحون                | قلّل كمية البن المطحون                                                                                                                                          |
|                                                                                     | حامل الفلتر مسدود                                         | نظّف حامل الفلتر                                                                                                                                                |
|                                                                                     | البن المطحون ناعم جدًا                                    | استخدم بنًا مطحونًا أخشن                                                                                                                                        |
|                                                                                     | مخرج الماء مسدود                                          | نظّف مخرج الماء                                                                                                                                                 |
| لم احر ريودت نكمي ال<br>عضولا يلا رتلفلا<br>حيحصل                                   | أدج ةريبك ةيمكم ادختسا مت<br>نوحطملا نبالا نم             | قلّل كمية البن المطحون                                                                                                                                          |
|                                                                                     | لا يدور حامل الفلتر رغم أن كمية<br>القهوة طبيعية          | اتصل بخدمة ما بعد البيع                                                                                                                                         |
| بي لحوغر نوكتت مل<br>ةيفاك                                                          | أنبوب البخار مسدود                                        | افتح طرف أنبوب البخار بمساعدة إبرة                                                                                                                              |
|                                                                                     |                                                           | نظّف بوضع كمية صغيرة من الخل<br>في خزان الماء                                                                                                                   |
| تضيء أزرار "إسبريسو"<br>< "إسبريسو مزدوج" ><br>"أمريكانو" < "كوب مزدوج"<br>بالتتابع | حان وقت تنظيف ماكينة القهوة                               | اتبع التعليمات في خطوة إزالة الترسبات                                                                                                                           |
| الجهاز لا يسحب الماء                                                                | لم يتم استخدام الجهاز منذ فترة<br>طويلة / الاستخدام الأول | أدر زر ضبط رغوة الحليب في الاتجاه<br>المعاكس لحركة عقارب الساعة. وعندما<br>يبدأ خروج الماء، أدّره مرة أخرى في<br>اتجاه عقارب الساعة لإعادته إلى<br>الوضع الأولي |

## 4. التنظيف والصيانة

### 1. وظيفة التنظيف/الشطف:

- إذا لم يتم استخدام الماكينة لمدة تزيد عن خمسة أيام متتالية، قم بشطف خزان المياه وتفريغه.
- يمكن تنظيف صينية التنقيط والشبكة يدوياً تحت ماء نظيف.
- لا تضع حامل الفلتر في غسالة الصحون.

### 2. وظيفة إزالة الترسبات الكلسية:

- تقوم الماكينة بإصدار تذكير بإزالة الترسبات الكلسية كل 300 عملية تحضير. عند الحاجة لإزالة الترسبات، تضيء أزرار "إسبريسو" و"دبل إسبريسو" و"أمريكانو" بالتتابع.
- ضع وعاء كبيراً تحت رأس التحضير. املاً خزان المياه حتى مستوى MAX وامزجه مع مزيل الترسبات أو حمض الستريك.
- عند الضغط مع الاستمرار على زري "إسبريسو" و"دبل إسبريسو" معاً لأكثر من 3 ثوانٍ تبدأ أول دورة لإزالة الترسبات. يتم إكمال العملية بعد 6 دورات إجمالاً.
- قم بتفريغ الوعاء الموجود تحت رأس التحضير وإعادة وضعه. نظف خزان المياه واملاه بماء نظيف حتى مستوى MAX.
- عند اكتمال الدورة تعود الماكينة إلى وضع الخمول وتصبح جاهزة للاستخدام.

### 3. التخزين:

- إذا كنت لا تنوي استخدام الجهاز لفترة طويلة، قم بتخزينه بعناية.
- افصل الجهاز عن الكهرباء واتركه يبرد قبل التخزين.
- قم بتخزين الجهاز في مكان بارد وجاف.
- احتفظ بالجهاز وسلكه بعيداً عن متناول الأطفال.

### 4. النقل والشحن:

- أثناء النقل والشحن، يجب حمل الجهاز في عبوته الأصلية. فالتغليف يحمي الجهاز من الأضرار المادية.
- لا تضع أجساماً ثقيلة فوق الجهاز أو عبوته. فقد يتعرض الجهاز للتلف.
- في حال سقوط الجهاز قد لا يعمل أو قد يتعرض لتلف دائم.